

News letter

October 1
2014
Vol.34



「平成 26 年度夏季日本語研修プログラム」記念撮影（8月22日目白庭園にて撮影）

夏季語学研修を実施しました

国際交流センターでは、毎年春夏の長期休業期間に、さまざまな国・地域で語学研修を実施しています。

今年度の夏季休業期間は、イギリス、スペイン、韓国、そして日本国内の英語教育機関で語学研修をそれぞれ実施し、のべ70名の学生が参加しました。

英語研修

◎ヨーク大学（イギリス）※本学協定校

期間：8月21日～9月12日

研修内容：オーラルコミュニケーションに特化した英語レッスン及び、ホームステイによる異文化交流、現地学生メンターとの交流など



（参加学生の言葉）

「研修期間中、英語の能力が向上したと感じられました。また、ヨーク大学や様々な国の学生、ホストファミリーと交流する機会が多くありました。休日は旅行をすることも出来、充実した日々を送れました。」
（数学科2年 岩村 昭さん）

◎ブリティッシュヒルズ（福島）※新規プログラム

期間：8月7日～9日

研修内容：英国文化をそのまま再現したブリティッシュヒルズで、ネイティブ講師による英語レッスンや異文化体験プログラムに参加



（参加学生の言葉）

「短い期間でしたが、間違いを恐れずに英語を喋る姿勢を身に付けることができました。外国人講師の方々、どんなに拙い英語でも耳を傾けてくださるので、失敗を恐れることなく会話が出来てよかったです。」
（政治学科4年 植原真莉さん）

韓国語研修

◎東国大学校（韓国）※本学協定校

期間：8月10日～8月23日

研修内容：クラス別韓国語授業、近郊旅行、キムチ作りなどの文化体験、パティとの交流など



（参加学生の言葉）

「一日の密度が想像以上に濃く、様々な人に触れ合い、多くのことを考えさせられた2週間でした。現地パティとの交流を通じて日本と韓国の違いを知り合ったり、またお互いに共感することもありと、非常に学びの大きい経験になりました。」
（法学科4年 遠藤瑞季さん）

スペイン語研修

◎アルカラ大学シスネロス校（スペイン）※本学協定校

期間：8月15日～9月8日

研修内容：会話を中心としたスペイン語レッスン、及びホームステイでの異文化交流や市内見学など



（参加学生の言葉）

「3週間という短い期間ですが、スペインに興味があり、少しでも得るものがあればと思い参加しました。大学での勉強はもちろんのこと、現地の人と交流する機会に恵まれたことで充実した研修を過ごすことができました。交流を通じて様々な考えを知り、身をもって生活を経験することは、自分に大きくプラスになりました。」
（史学科2年 望月薫文さん）

※平成26年度春季休業期間中も、国際交流センターでは、イギリス、台湾での海外語学研修を実施予定です。長期留学の準備や、海外未経験の方も、短期の語学研修に参加してみませんか？詳細は、10月以降、G-Port、ホームページ等で公示しますので、まずは参加者説明会に参加してください！

海外協定校と新規協定締結

学習院大学では、平成25年度にはフランス2校、アメリカ1校、中国1校、台湾1校、タイ1校の計6校が新たに協定校となり、平成26年度は、韓国1校、オーストラリア1校と交流協定を締結する予定です。これを機に、本学の国際化が、ますます発展していくことが期待されます。

○リヨン政治学院（フランス）Sciences Po Lyon



リヨン政治学院は、フランスの高度専門教育機関グランゼコールの一つで、政治学に加え、公共政策、コミュニケーションといった関連分野の教育機関として国内外から高い評価を受けています。海外60カ国160以上協定機関を有し、毎年約200名の留学生を受け入れています。創立：1948年 所在地：フランス リヨンを市 学生：1,700人以上 学部：公共政策、国際関係学、コミュニケーション等

○北京郵電大学（中国）



Beijing University of Posts and Telecommunications

国家重点大学の一つである北京郵電大学は、情報通信系の学部の他、科学、経営、経済、法律、教育、人文学等11学部36学科を有する総合

大学です。キャンパスには留学生寮もあり、世界70カ国以上から400名以上の留学生が寮生活を送っています。

創立：1955年 所在地：中国 北京市 学生：約24,000人

学部：情報通信工学学部、電子工学学部、理学部、経済管理学部、人文学部、国際学部等

○高麗大学校（韓国）Korea University



高麗大学校は、歴史のある一流大学として韓国では広く知られています。19学部と18大学院を有し、35,000人の学生が学んでいます。また国際交流や海外の大学との学生交換も盛んで、50カ国4,000人を越える留学生を受入れています。

創立：1905年 所在地：韓国 ソウル市他 学生：35,000人

学部：法学、経営、リベラルアーツ、生命科学、政治科学、経済、科学、教育、国際学等

*一部掲出済の新規協定校は前号をご参照ください。なお、現在、マドック大学（オーストラリア）との大学間協定締結に向けた最終調整に入っており、2014年度内に締結される予定です。

海外協定校（大学間）リスト（平成26(2014)年10月現在）

地域		協定校名	派遣※
アジア	1	北京大学（中国）	—
	2	復旦大学（中国）	○
	3	北京外国語大学（中国）	○
	4	清華大学（中国）	—
	5	北京郵電大学（中国）	—
	6	啓明大学校（韓国）	○
	7	慶北大学校（韓国）	○
	8	東国大学校（韓国）	○
	9	高麗大学校（韓国）	—
	10	東呉大学（台湾）	○
	11	淡江大学（台湾）	○
	12	チュロンコン大学（タイ）	○
	13	アサンブション大学（タイ）	—
オセアニア	14	オーストラリア国立大学（オーストラリア）	○
	15	ニューサウスウェールズ大学（オーストラリア）	○
	16	ウエルントン・ヴィクトリア大学（ニュージーランド）	○
北米	17	ノースカロライナ州立大学シャーロット校（アメリカ）	○
	18	ライス大学（アメリカ）	—
	19	オハイオ・ウェスレヤン大学（アメリカ）	—
	20	クイーンズ大学（カナダ）	—

地域		協定校名	派遣※
ヨーロッパ	21	ロンドン大学LSE（イギリス）	—
	22	ヨーク大学（イギリス）	○
	23	サセックス大学（イギリス）	—
	24	エディンバラ大学（イギリス）	○
	25	ランカスター大学（イギリス）	—
	26	レディング大学（イギリス）	—
	27	イースト・アングリア大学（イギリス）	○
	28	オックスフォード・ブルックス大学（イギリス）	○
	29	マンハイム大学（ドイツ）	○
	30	パイロイト大学（ドイツ）	○
	31	パリ第十大学（フランス）	○
	32	パリ第七大学（フランス）	○
	33	リヨン第二大学（フランス）	○
	34	リヨン政治学院（フランス）	—
	35	国立ナポリ東洋大学（イタリア）	○
	36	ボローニャ大学（イタリア）	○
	37	アルカラ大学シスネロス校（スペイン）	○
38	アイスランド大学（アイスランド）	○	

※平成26（2014）年度協定留学プログラム募集対象校

■夏季日本語研修プログラムの実施（8月19日～27日）

国際交流センターでは、今年も「夏季日本語研修プログラム」を実施しました。今年で三年目の本プログラムは、豊島区の共催を得て、日本語日文学科の金田教授と日本語教育を専門とする本学院生が中心となり、アジア圏の協定校からの留学生を受け入れて、さまざまな文化学習プログラムを提供するものです。プログラムには、日本人ボランティア学生も多く協力してくれました。

参加国	参加大学	参加留学生
中国	北京外国語大学	彭小龍（ホー ショーリユー）
	北京郵電大学	王超文（オウ チョウウン） 柯興紅（カ キョウコウ）
韓国	東国大学校	韓奎皓（ハン キュウホ） 李仙熙（イ ソンヒ）
		陳怡安（チン イアン） 鐘季庭（ジョウ ジテイ）
台湾	東呉大学	陳力勤（チェン リーチン） 陳亮吟（チン リョウギン）
	淡江大学	
	チュロンコン大学	PREMSIRI, PANIDA（ペムシリ パニダー） UDOMLAKSANANON, PENSINEE（ウドムラックスナノン ペンスイニー）

プログラムは講義のほか、造幣局見学や、日本のお菓子屋さんでの買い物体験をはじめ、目白庭園での茶道、着付け、折り紙体験や、川柳作りなど、参加者が楽しみながら日本文化や日本語を学べる内容が盛りだくさんでした。

短い研修の最終日に、修了書を受け取った研修生たちの表情は、達成感と充実感に満ちており、プログラムに加わった講師の皆さんやボランティア学生との暖かい時間を惜しむ声が聞かれました。

①初日のガイダンスでは、自己紹介しながら、お互いを知る機会です。



②日本のお菓子屋さんで買ったお菓子で、アフタヌーンティータイム！



③目白庭園での日本文化体験では、茶道、折り紙、そして着物の着付けを体験



④川柳作りと、文化の違いのポスター発表会。



○参加者からの声

「日本語研修プログラムは、講義だけではなく、文化体験や学外授業で、実際に日本語を使い、日本文化に触れることが出来ました。自分の関心がある日本について、自分の国と比べてたくさん発見をしながら楽しいやり方で学べるので、参加して本当に良かったです」（王 超文さん／中国・北京郵電大学）



○ボランティア学生からの声

「入学前に、このプログラムについて知りました。留学準備のため、大学内で外国の方と交流したい自分にとってつけてました。留学生と共に参加した文化体験では日本人でありながらも初めて知ることが多く新鮮な気持ちで取り組みました。また、仲良くなった留学生と都内見学や花火大会に行ったりと、これまでとは一味違う夏を過ごすことができました。」（法学科1年 中沢勇輝さん）

留学生のためのイベント（平成26年度1学期）

● 5月2日 留学生春の懇親会

今年4月に入学した留学生の歓迎を兼ねた懇親会を開催しました。学長、副学長及び留学生と関りのある教職員や、在学中の留学生や日本人ボランティアも参加し、新入生留学生の学生生活スタートを祝いました。



● 5月17日 留学生バス旅行

留学生が日本文化を体験し、学生・スタッフ間の交流を深める目的で、箱根への留学生バス旅行を実施しました。



【参加した留学生の声（寄木細工職人の工房を見学して）】

"Seeing the carpenter working in his workshop is an opportunity that is not easy to find in Tokyo. There must be many skilled people like this, who most people will never see!" (マルバス・ベンジャミンさん/イギリス・オックスフォード・ブルックス大学からの協定留学生)

● 7月5日 留学生と歌舞伎鑑賞教室

霞会館のご厚意で、留学生が日本の伝統文化芸能に触れる機会として、歌舞伎鑑賞教室を実施しました。今年の演目は、「傾城反魂香」です。



【参加した留学生の声】

「身近に俳優の演技を味わうことが出来ました。また、今回の演目では、歌舞伎における自然の擬音についての説明がとても面白かったです」（政治学研究科政治学専攻D3年 シェプロ・オレーシャさん/ロシアからの留学生）

● 7月28日 協定留学生のフェアウェルパーティ

今年の1学期で留学を終了した協定留学生9名の歓送のためのフェアウェルパーティを実施しました。留学生や日本人ボランティア、スタッフが集い、温かなひと時となりました。



【終了した協定留学生の声】

「この留学を一言でまとめると『一期一会』の1年間でした。新しい国で、新しい人・文化・考え方に会いました。帰国後も今以上に勉強に励んでいきたいと思います。」
(カサプリ・アントニオさん/イタリア・国立ナポリ東洋大学)

● 8月～9月 短期ホームステイプログラム ※新規プログラム

本年度新規制度として、本学の留学生が、日本人学生の家庭で1週間のホームステイ体験をするプログラムを実施しました。今回は、4人の留学生が、それぞれ、国際交流センターボランティアの日本人学生のご家庭に滞在しました。

【参加した留学生の声】

「ホストファミリーはみんな優しく、本当の家族みたいでした。一緒にゲームしたり、日本のテレビ番組を見たり、防災体験やドラえもんミュージアムにも行きました。お風呂の入り方や布団で寝ることも初めてだったので、日本の暮らし方を学びました！またホームステイをしてみたいです。」
(コスギ・ヤーダーさん/タイ・チュラロンコン大学からの協定留学生)



【ホストをした日本人学生の声】

「初めての受入れで、最初は不安がありましたが、1週間スヒョンさんと一緒に過ごし、楽しい思い出ばかり残りました。ホストファミリーをして家族との時間も増えました！」
(経営学科2年 南 勇友さん)



平成26年（2014）年度第2期の協定留学プログラムによる派遣学生

（留学期間：平成26（2014）年10月～翌年9月）

派遣先大学	派遣学生
ノースカロライナ州立大学シャーロット校（アメリカ）	英語英米文化学科3年 秋田 なつ美
ノースカロライナ州立大学シャーロット校（アメリカ）	政治学科2年 青木 沙織
北京外国語大学（中国）	史学科3年 米澤 みのり
北京外国語大学（中国）	人文科学研究科日本語日本文学専攻M2年 三森 高貴
復旦大学（中国）	経営学科2年 間宮 ユリ
東国大学校（韓国）	法学科3年 長谷部 萌恵
淡江大学（台湾）	政治学科3年 山崎 慶彦
パイロイト大学（ドイツ）	ドイツ語圏文化学科3年 池口 まりな
パイロイト大学（ドイツ）	ドイツ語圏文化学科3年 朝倉 唯
パリ第七大学（フランス）	人文科学研究科フランス文学専攻M2年 関 由香子
パリ第十大学（フランス）	フランス語圏文化学科3年 森 美波
リヨン第二大学（フランス）	政治学科2年 會田 聖実

派遣先大学	派遣学生
リヨン第二大学（フランス）	フランス語圏文化学科3年 堀井 弘美
ポローニャ大学（イタリア）	心理学科3年 水上 理未
国立ナポリ東洋大学（イタリア）	日本語日本文学専攻3年 杉内 彩
アイスランド大学（アイスランド）	経営学科2年 山下 雄也

平成26年（2014）年度第2期の協定留学プログラムによる派遣学生から一言

「私は大学1年生から第二外国語として興味のあるイタリア語を勉強し始めました。当時は、イタリア留学を考えていませんでしたが、授業の楽しさや、交換留学生からイタリア語を教わるうちに、もっと深く学びたいと思うようになりました。大学の協定留学プログラムについて知り、この機会をぜひ生かしたいと留学を決意しました。協定留学制度では、現在専攻している分野の勉強を続けることができ、単位も交換できるメリットがあります。また、国際交流センターの手厚いサポートも受けられるので心強いです。海外での貴重な1年間を有意義に過ごしていきたいです。」
(心理学科3年 水上理未さん/ポローニャ大学協定留学プログラム派遣)



海外協定校からの留学生紹介

平成 26 年 (2014) 9 月より、学習院大学での留学を開始した大学間協定校からの留学生を紹介します。

協定校	氏名	学習院での所属	留学期間
北京郵電大学 (中国)	邱 姪滄 (キウ アカン)	人文科学研究科 日本語日文学専攻	1 年間
	袁 一荻 (エン イツテキ)	人文科学研究科 日本語日文学専攻	1 年間
慶北大学校 (韓国)	李 ギョレ (イ ギョレ)	日本語日文学科	1 年間
東呉大学 (台湾)	施 姍汝 (シ サンギョ)	日本語日文学科	半年
	賴 思含 (ライ シガン)	日本語日文学科	半年
	游 皓宇 (ユウ コウウ)	日本語日文学科	半年
アサンブション大学 (タイ)	UA UDOMSATAPORN, TAMONWAN (ウアウドンサタポン タモンワン)	経営学科	1 年間
	INDRA PAYOONG, NANIN (インドラパユーンガ ナニン)	経営学科	1 年間
エディンバラ大学 (イギリス)	WOJDYLA, KATARZYNA ANNA (ヴォイドワ カタジュナ アンナ)	日本語日文学科	1 年間
オックスフォード・ブルックス大学 (イギリス)	TAYLER, ROSEMARY ELLEN (テイラー ローズマリー エレン)	日本語日文学科	1 年間
パリ第七大学 (フランス)	SAINT POL, JULIA MAGALI (サンポール ジュリア マガリ)	政治学科	1 年間
	HUMBERT VALLETTE D' OSIA, SARAH JOHANNA (アンベルバレットドシア サラ ジョアナ)	人文科学研究科 史学専攻	1 年間

協定校	氏名	学習院での所属	留学期間
パリ第十大学 (フランス)	POMPORTES, GAETAN GAITA (ボンポルテス ガエタン ガイタ)	経済学科	1 年間
リヨン第二大学 (フランス)	GALSOMIES, PAULINE CATHERINE (ガルソミエス ポーリン)	政治学科	1 年間
マンハイム大学 (ドイツ)	KAISER, DAVID MARIUS (カイザー ダービット マリウス)	経営学科	半年
	VERSEN, SABRINA (フェアセン サブリナ)	日本語日文学科	半年
バイロイト大学 (ドイツ)	SEIBERT, SASKIA KATHARINA (ザイベルト ザスキア カタリナ)	法学科	1 年間
	MAMAJ, BESILDA (ママイ ベシルダ)	経営学科	半年
ポロニヤ大学 (イタリア)	NARDI, SARA (ナルヂ サラ)	日本語日文学科	半年
国立ナポリ東洋大学 (イタリア)	OPERETTO, SERENA (オペレット セレーナ)	日本語日文学科	1 年間
アイスランド大学 (アイスランド)	HEIMISDOTTIR, THELMA RUN (ハイミストットイル テルマルン)	日本語日文学科	1 年間
	THORKELSDOTTIR, DILJA (ソルケルスドットイル ディリャウ)	日本語日文学科	1 年間

平成 27 (2015) 年度第 2 期 協定留学プログラム派遣学生募集

本年度の 10 月、平成 27 (2015) 年度第 2 期協定留学プログラム (留学期間: 2015 年 10 月～翌年 9 月/派遣先: ヨーロッパ・アジア・北米等) の募集を行います。募集要項は国際交流センターホームページ、G-Port、及び掲示等で公示しますので、確認してください。

なお当センターにて、本プログラムにより派遣した先輩方の留学体験記を閲覧できますので、応募にあたってはそちらも参考にしてみてください。

海外留学のための奨学金制度について

本学では、留学に伴う経済的負担を軽減し、少しでも多くの学生に留学を経験してもらうことを目的として、「学習院大学海外留学奨学金・奨励金」という制度を設けています。

学習院大学海外留学奨学金

応募条件: 「留学願」が承認されている者、又は承認されることが見込まれる者
奨学金額: 1 名につき 50 万円以内 (給付)
募集人数: 年 20 名程度 (平成 26 年度採用実績 26 名)
募集時期: 年 2 回 (12・6 月)

学習院大学海外留学奨励金

給付条件: 「海外留学奨学金」受給者のうち、特に優秀な者
奨励金額: 1 名につき 10 万円以内 (給付)
採用人数: 年 10 名程度 (平成 26 年度採用実績 10 名)

平成 27 年度に留学を開始する方を対象とした第 1 回目の募集 (上記「募集時期」12 月の回) については、募集要項を 10 月に当センターホームページ、G-Port、及び掲示などで公示する予定です (平成 26 年度の募集は終了しました)。

なお、本奨学金を受給した先輩方の留学体験記 (協定留学・協定外留学) が、当センターにて閲覧できます。

TOEFL / IELTS 受験の助成 (新規制度)

応募条件: TOEFL 又は IELTS を受験した者
助成金額: 一人につき 1 万円以内 (給付)
募集人数: 50 名以内 (平成 26 年度第 1 回分採用実績 13 名)
募集時期: 年 2 回 (6 月、12 月)

大学院学生国外研究発表援助

応募条件: 国外における研究会等で発表を行う大学院生 (共同発表を含む)
奨学金額: 1 名につき、10 万円以内 (給付)

募集人数: 20 名程度 (平成 25 年度採用実績 27 名)

募集時期: 年 1 回 (12 月上旬予定)

※募集内容や応募条件等については、当センターホームページ等で確認してください。

学習院大学海外短期語学研修奨学金

(今年度募集は 10 月 3 日で締め切り)

※詳細については当センターホームページ等でご確認ください。

「TOEFL® テスト対策のための e-learning」 受講者募集のお知らせ

留学を目指す学生に必要な語学試験対策として、TOEFL テスト対策コース e-learning 第 3 回分 (受講期間: 12 月～翌年 3 月) の受講者を募集します。このコースは、パソコンを使用する学習形式のため、自宅でも受講が可能です。希望する方は、ホームページ、G-Port 等で確認し、応募してください。

平成 26 年度 第 2 回留学フェアのお知らせ

国際交流センターでは、年 2 回、留学や国際交流に関心がある学生が気軽に話を聞き、相談が出来るよう、「留学フェア」を開催しています。

フェア期間中は、お昼休みの時間を利用して、英語圏留学に必要な TOEFL・IELTS の説明会、本学協定校からの留学生とのチャットタイム、及び協定留学体験者による留学相談タイムなど、自由に参加できる催しとなっています。

本年度第 1 回留学フェアは、6 月に実施しました。第 2 回フェアの詳細については、当センターホームページ、G-Port、及び掲示等で公示します。



【編集後記】

本年度 9 月から新規締結協定校を含む、22 名の協定留学生在本学での留学プログラムを開始しました。春からの協定留学生 8 名と合わせて、計 30 名の協定留学生在現在、本学での学生生活を送っています。

その中には、高校生時代に学習院高等科に留学して帰国後、現地で進学した大学が、偶然にも新規に協定を締結したことにより、今度は大学生として来日した留学生もいて縁を感じます。

【平成 26 年度国際交流センター運営委員】

- 所 長 水野 謙 (法学部)
- 運営委員 小塚 莊一郎 (法学部)
- 〃 細野 薫 (経済学部)
- 〃 金田 智子 (文学部)
- 〃 高橋 利宏 (理学部)
- 〃 荒川 一郎 (副学長)
- 〃 常岡 孝好 (学生センター所長)
- 〃 宮澤 文玄 (国際交流センター課長)

News letter

October 1
2014
Vol. 34

発行日 / 2014 年 10 月 1 日

編集・発行 / 学習院大学国際交流センター

〒171-8588 東京都豊島区目白 1-5-1

TEL.03-5992-1024 FAX.03-5992-1025

http://www.gakushuin.ac.jp/univ/cie/

(「学習院 CIE」などで検索してもヒットします)